Wallflow

VENT PLASTER

NL / Nederlands

Belangrijk vóór het plaatsen

01 Bescherm betonijzer
Bescherm elk blootliggend stuk betonijzer vooraf tegen roest. Laat lijm- of gipspleister nooit in contact komen met onbehandeld betonijzer. Roest kan doorbloeden en zichtbare vlekken veroorzaken in het element en het plafond.

02 Plaats exact in het midden
Plaats de ventielcollector of Ø125-leiding én het Renson Aeroo-ventiel exact centraal in het Wallflow-element. Als de collector of buis niet perfect in het midden zit, kan het ventiel later niet worden geplaatst.

03 Aansluitingshoogte: 35-45 mm
Plaats de onderrand van de collector of Ø125-leiding 35 tot 45 mm boven het afgewerkte pleistervlak, dus dieper in het plafond. Houd rekening met de pleisterdikte.

04 Werk het pleisterwerk vlak af
Werk het pleisterwerk exact gelijk met de afwerkingsring van het Wallflow-element af. Het pleisterwerk mag niet boven de ring uitsteken.

05 Houd de binnenzijde zuiver
Verwijder onmiddellijk na de pleisterwerken alle pleisterresten aan de binnenzijde van het gipsen Wallflow-element, terwijl het pleister nog vochtig is. Zo blijft de ronde vorm mooi behouden.

FR / Français

Important avant la pose

01 Protéger les armatures
Protégez préalablement toute armature métallique apparente contre la rouille. Évitez tout contact entre le plâtre de collage ou de finition et les armatures non traitées. La rouille peut migrer et tacher l’élément et le plafond.

02 Centrer avec précision
Placez le collecteur ou conduit Ø125 et la bouche Renson Aeroo exactement au centre de l’élément Wallflow. Si le collecteur ou le conduit n’est pas parfaitement centré, la bouche ne pourra pas être installée par la suite.

03 Hauteur de raccordement : 35-45 mm
Placez le bord inférieur du collecteur ou conduit Ø125 de 35 à 45 mm au-dessus du plan fini de l’enduit, donc en retrait dans le plafond. Tenez compte de l’épaisseur de l’enduit.

04 Araser l’enduit à l’anneau de finition
L’enduit doit affleurer exactement l’anneau de finition de l’élément Wallflow, sans le dépasser.

05 Nettoyer l’intérieur de l’élément
Retirez tous les résidus de plâtre à l’intérieur de l’élément Wallflow en plâtre immédiatement après les travaux, tant que le plâtre est encore humide. Vous préservez ainsi sa forme ronde.

DE / Deutsch

Wichtig vor dem Einbau

01 Bewehrungsstahl schützen
Schützen Sie jeden freiliegenden Bewehrungsstahl vorab gegen Rost. Klebe- oder Gipsputz darf unbehandelten Stahl nicht berühren. Rost kann durchschlagen und sichtbare Flecken am Element und an der Decke verursachen.

02 Genau mittig ausrichten
Richten Sie den Anschlusskasten bzw. das Ø125-Rohr sowie das Renson Aeroo-Ventil exakt mittig im Wallflow-Element aus. Ist der Anschlusskasten oder das Rohr nicht exakt zentriert, kann das Ventil später nicht eingesetzt werden.

03 Anschlusshöhe: 35-45 mm
Die Unterkante des Anschlusskastens bzw. Ø125-Rohrs muss 35 bis 45 mm oberhalb der fertigen Putzoberfläche liegen, also tiefer in der Decke. Berücksichtigen Sie die Putzdicke.

04 Putz bündig abschließen
Der Putz muss exakt bündig mit dem Abschlussring des Wallflow-Elements abschließen und darf nicht über den Ring hinausragen.

05 Innenseite sauber halten
Entfernen Sie unmittelbar nach den Putzarbeiten alle Putzreste an der Innenseite des Wallflow-Gipselements, solange der Putz noch feucht ist. So bleibt die runde Form sauber erhalten.

EN / English

Important before installation

01 Protect exposed reinforcement
Protect all exposed reinforcing steel against rust before installation. Bonding or finishing plaster must never touch untreated reinforcing steel. Rust can bleed through and cause visible stains on the element and ceiling.

02 Position exactly in the centre
Position the valve plenum or Ø125 duct and the Renson Aeroo valve exactly in the centre of the Wallflow element. If the plenum or duct is not perfectly centred, the valve cannot be fitted later.

03 Connection height: 35-45 mm
Position the lower edge of the plenum or Ø125 duct 35 to 45 mm above the finished plaster surface, recessed into the ceiling. Allow for the plaster thickness.

04 Finish the plaster flush
Finish the plaster exactly flush with the finishing ring of the Wallflow element. The plaster must not project beyond the ring.

05 Keep the inside clean
Remove all plaster residue from the inside of the gypsum Wallflow element immediately after plastering, while the plaster is still damp. This preserves its clean, round shape.